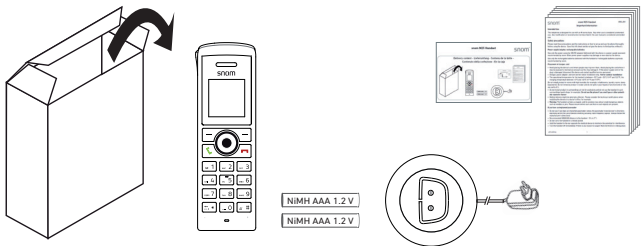
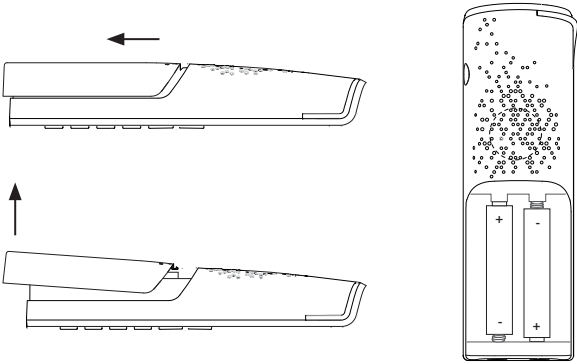


Delivery content - Lieferumfang - Contenu de la boîte -
Contenuto della confezione - En la caja



Inserting batteries - Akkus einsetzen - Insérer les accus -
Inserire le batterie- Introducar las baterias



Signal strength
Signalstärke
Force du signal
Potenza segnale
Potencia de señal

Context-sensitive symbol line
Kontextsensitive Symbolzeile
Ligne des touches contextuelles
Riga tasto funzione
Línea de teclas de función

2 context-sensitive keys
2 Softkeys
2 touches contextuelles
2 tasti funzioni sensibili al contesto
2 teclas de función dependiente del contexto

Accept calls
Anrufe annehmen
Accepter des appels
Accettare le chiamate
Aceptar las llamadas

Keypad lock/unlock*
Tastatur sperren/entsperren*
Verrouillier/déverrouillier le clavier*
Bloccare/sbloccare la tastiera*
Bloquea/debloquear el teclado*

Loudspeaker
Lautsprecher
Haut-parleur
Altoparlante
Altavoz

Battery charging status
Batterie-Ladezustand
État de charge de la batterie
Livello della batteria
Estado de carga de batería

End calls
Auflegen
Raccrocher
Riattaccare
Colgar

Turn ringer off/on*
Klingel aus/an*
Sonnerie muet/active*
Suoneria off/on*
Timbre desactivar/activar*

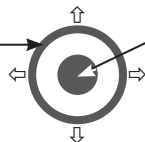
Microphone
Mikrofon
Microphone
Microfono
Micrófono



* Press for 3 seconds
* 3 Sekunden lang drücken
* Appuyer pour 3 secondes

* Premere per 3 secondi
* Pulse para 3 segundos

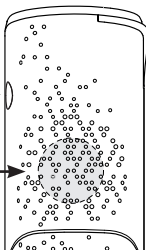
Navigation keys
Navigationstasten
Touches de navigation
Tasti di navigazione
Teclas de navegación



- OK key (confirm input & settings). When idle: Settings menu.
- Bestätigen-Taste (Eingabe & Einstellungen). Im Ruhezustand: Menü Einstellungen.
- Confirmer/sauvegarder des saisies. En état de repos: Menu Paramètres.
- Confermare/salvare i ingressi. In modo inattivo: Menu Impostazione.
- Confirmar/guardar las entradas. En modo latente: Menú Ajustes

Headset connector
Headsetanschluss
Prise casque
Connettore cuffia
Conector auriculares (3.5 mm/3,5 mm)

External loudspeaker
Externer Lautsprecher
Haut-parleur externe
Altoparlante esterno
Altavoz externo



- LED indicator (MWI, missed call, low battery)
- LED-Signal (wartende Nachricht, verpasster Anruf, niedriger Akkustand)
- Diode d'indication (nouvel message, appel manqué, faible niveau de charge des accus)
- LED (nuovi messaggi, chiamate perse, basso livello de carico delle batterie)
- LED indicador (mensaje nuevo, llamadas perdidas, bajo estado de carga de las baterías)

Technical Specifications

Frequency band:	1880-1900 MHz (EMEA), 1910-1930 MHz (LATAM), 1920-1930 MHz (US)
Battery type:	Rechargeable, NiMH, AAA, 1.2 V, 600 mAh (two batteries)
Talk time:	Up to 7 hours
Standby time:	Up to 75 hours
Charging time:	Up to 8 hours
Wired headset jack:	3.5 mm standard phone jack
Charger:	5 V DC with nondetachable power adapter:
- EU:	Ten Pao SMPS adapter, model no. S004LV050050, input 100-240 VAC, output 5V DC 500 mA
- US:	Ten Pao SMPS adapter, model no. S003GU050050, input 100-240 VAC, output 5V DC 500 mA
- AU:	Ten Pao SMPS adapter, model no. S004LS050050, input 100-240 VAC, output 5V DC 500 mA
Security:	IEC 60950-1:2005

For information on setting up and using the handset, please refer to the user manual listed on the device's product page at www.snom.com.

Before using the device, please read the separate "Important Information" and, if applicable, the "Additional Important Information USA/Canada" contained in the clear plastic pouch.

DEUTSCH

Technische Daten

Frequenzband:	1880-1900 MHz (EMEA), 1910-1930 MHz (LATAM), 1920-1930 MHz (US)
Akkutyp:	NiMH, AAA, 1.2 V, 600 mAh, aufladbar (zwei Akkus)
Gesprächszeit:	Bis zu 7 Std.
Standby-Zeit:	Bis zu 75 Std.
Ladezeit:	Bis zu 8 Std.
Headset-Anschluss:	3,5 mm Klinkestecker
Ladegerät:	5V DC mit fest verbundenem Netzteil
- Schaltnetzteil:	Ten Pao S004LV050050, Eingangsspannung 100-240 VAC, Ausgangsspannung 5V DC 500 mA,
Sicherheit:	IEC 60950-1:2005

Informationen zur Einrichtung und zum Gebrauch des Gerätes finden Sie in der auf der Produktseite des Gerätes auf unserer Webseite www.snom.com angegebenen Bedienungsanleitung.

Bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen, lesen Sie bitte die Hinweise auf dem separaten Blatt "Wichtige Informationen", das sich im durchsichtigen Kunststoffumschlag befindet.

FRANÇAIS

Caractéristiques techniques

Bande de fréquences:	1880-1900 MHz (EMEA), 1910-1930 MHz (LATAM), 1920-1930 MHz (US)
Type de batterie:	NiMH, AAA, 1.2 V, 600 mAh, rechargeable (deux batteries)
Temp de communication:	Jusqu'à 7 heures
Autonomie Standby:	Jusqu'à 75 heures
Durée du chargement:	Jusqu'à 8 heures
Branchement casque:	3,5 mm jack (prise)
Chargeur:	5V DC, avec bloc d'alimentation intégré
- Alimentation à découpage:	Ten Pao SMPS adapter, model S004LV050050, input 100-240 VAC, output 5V DC 500 mA
Sécurité:	IEC 60950-1:2005

Pour les informations sur la configuration et l'utilisation du combiné, consultez le mode d'emploi qui peut être téléchargé du page du produit sur notre page web, www.snom.com.

Avant toute première utilisation de cet appareil, veuillez lire les consignes sur la feuille «Informations importantes» qui se trouve dans l'enveloppe en plastique transparent.

ITALIANO

Dati tecnici

Banda radio:	1880-1900 MHz (EMEA), 1910-1930 MHz (LATAM), 1920-1930 MHz (US)
Tipo di batteria:	NiMH, AAA, 1.2 V, 600 mAh, ricaricabile (due batterie)
Autonomia - in conversazione:	Fino a 7 ore
in stand-by:	Fino a 75 ore
Caricare la batteria:	Fino a 8 ore
Cuffia:	3,5 mm connettore jack
Caricabatteria:	5V DC, adattatore attaccato al caricabatteria
- Adattatore:	Ten Pao SMPS adapter, model S004LV050050, input 100-240 VAC, output 5V DC 500 mA
Sicurezza:	IEC 60950-1:2005

Per informazioni sull'installazione e sull'utilizzo del telefono cordless, consultare il manuale d'uso disponibile all'indirizzo www.snom.com.

Prima di utilizzare il dispositivo, leggere attentamente il documento "Informazione Importante" contenuto nella busta di plastica trasparente.

ESPAÑOL

Datos técnicos

Banda de frecuencia:	1880-1900 MHz (EMEA), 1910-1930 MHz (LATAM), 1920-1930 MHz (US)
Tipo de batería:	NiMH, AAA, 1.2 V, 600 mAh, recargable (dos baterías)
Autonomía - en conversación:	Hasta 7 horas
en stand-by:	Hasta 75 horas
Carga de batería:	Hasta 8 horas
Auricular:	3,5 mm conector Jack
Cargador:	5V DC, adaptador adjunto al cargador
- Fuente conmutada:	Ten Pao SMPS adapter, model S004LV050050, input 100-240 VAC, output 5V DC 500 mA
Seguridad:	IEC 60950-1:2005

Para mayor información sobre la configuración y utilización del aparato, consulte el manual del usuario disponible en la sección producto de nuestra página web www.snom.com.

Antes de usar el dispositivo, lea cuidadosamente el documento "Información Importante" que se encuentra en la bolsa de plástico transparente.